

Kur as turiu kreiptis iskilus klausimui?

Kadangi visi pareiskimo duomenys ir informacija yra konfidencialus ir saugomi jusu vaiko/u mokyklose, tai iskilus klausimui turite kreiptis I ta mokykla.

Kaip saugoma mano pateikta informacija?

Visa informacija yra konfidenciali ir grieztai saugoma Aberdino srities savivaldybeje.

Mokyklines aprangos subsidijos

Tevai/globejai, kurie atitinka Aberdino srities savivaldybes nustatytus kriterijus, gali gauti mokyklines aprangos subsidijas.

JeI jus turite sunkumu skaitant sia brosiura, kreipkites I jusu vaiko/u mokykla

Trokstantys sekmes

Visapusiskas poziuris I Skotijos mokyklu maitinima.

Skotijos valdzia nori pagerinti Skotijos dieta, pradedant nuo ankstyvaus amziaus. Mokyklose mokytojai ir aptarnaujantis personalas dirba isvien:

- Klasese pateikiant informacija apie subalansuota dieta
- Pradedant tiekti priespiecius
- Tiekiant priespiecius, kuriuos vaikai megtu ir tuo pat metu atitaktu subalansuotos dietos reikalavimus

Aberdino srities savivaldybe remia visus moksleivius, atitinkancius kriteriju gauti nemokamus mokyklinius priespiecius.

Vidurinese mokyklose yra ivesta Smart Card technologijos programa.

Moksleiviai gauna nemokamus priespiecius, susidedancius is dvieju patiekalu.

Korteline sistema siuo metu naudojama tik Meldrum Academy ir greitai bus pateikta Peterhead'o ir Portlethen vid. mokyklose.

*Printed & Published by Aberdeenshire Council,
Imaging & Printing Services, Telephone 01224 664275*

A guide on how to obtain Free School Meals



Aberdeenshire 
COUNCIL

Education & Recreation

Kas tai – nemokami mokykliniai priespiečiai?

Nemokami mokykliniai priespiečiai- tai Aberdino srities savivaldybės skiriami nemokami mokyklos priespiečiai vaikams, kuriu seimos atitinka tam tikus kriterijus.

Pradinėse mokyklose: Vaikas/ai gauna ta pati priespiečiu bilieta, kaip ir mokantysis moksleivis, kuri jis paprasčiausiai atiduoda priespiečiu metu ir kuris suteikia toki pati valgiu pasirinkima is tos dienos menui,

Vidurinėse mokyklose: Vaikas/ai gauna dienišni kredita, kuri gali panaudoti mokyklos uzkandinėse priespiečiu metu, ir kuris atitinka pasirinktu is menui dviejų patiekalu verte. Issamesne informacija galima vaiko/u mokyklose.

Ar mano vaikas gali gauti nemokamus mokyklinius priespiečius?

Nemokami mokykliniai priespiečiai priklauso nuo seimos gaunamos/u pasalpos/pajamu ir bus suteikta tuo atveju:

- A. Jei seima gauna Bedarbio pasalpa.
- B. Jei seima gauna Darbo ieskancio asmens pasalpa.
- C. Jei tevai yra studentai, kurie gauna Child Tax kredita, bet ne bedarbio pasalpa.

- D. Jei tevai/globejai turi mazas pajamas, bet gauna Child Tax kredita. (2005/06 metais pajamu riba yra £ 13 910).
- E. Jei seima gauna Child Tax kredita, bet **ne** Working Tax kredita ir isitenka tuometinėse pajamu ribose.
- F. Jei tevai gauna pagalba pagal 1999 metu Immigration and Asylum akta.

Seimos, gaunancios abudu Child Tax ir Working Tax kreditus, praras teise gauti Nemokamus mokyklinius priespiečius, net jei ju pajamos ir bus mazesnes uz pateikta riba tiems metams.

Inland Revenue gali pakeisti anksciau pateiktus skaicius , bet jie yra teisingi sios brosiuros spausdinimo metu.

Jus turite teise parasyti pareiskima, jei jusu padetis atitinka nurodytus kriterijus.

Kur as galiu isigyti pareiskimo forma?

Pareiskimo formas galima isigyti jusu vaiko/u mokyklose.

Jei vaikai is vienos seimos lanko skirtingas mokyklas, tai reikia uzpildyti ir pateikti atskiras pareiskimo formas.

Ar as turiu pateikti papildoma informacija kartu su mano pareiskimo forma?

Kartu su pareiskimo forma jus turite pristatyti I vaiku mokykla irodyma apie jusu pajamas.:-

- Jusu pasalpu knyguote
- TC602 Credit Award Notice- gaunama is Inland Revenue
- Irodyma- laiska is Job Centre Plus, nurodanti jusu teise gauti pasalpa.
- Ant pareiskimo formos Job Centr'o Plus patvirtinta antspauda apie jusu gaunamas bedarbio ar darbo ieskancio asmens pasalpas.

Kur as turiu grazinti forma?

Pareiskimo formas turetumete grazinti I jusu vaiko/u mokyklas.

Ka daryti jei mano padetis pasikeis?

Jei jusu padetis del kazkuriu priezasciu pasikeis, jus turite is karto pranesti I mokykla.

Jei jus neturite teises gauti nemokamus mokyklinius priespiečius, jums reikes uz juos grazinti pinigų.

